SII 4.524: original edition by H. Krishna Sastri

Emmanuel Francis

Alternative title: No. 524. (A.R. No. 77 of 1892). ON THE SAME WALL

Author of digital edition: Emmanuel Francis

Identifier: DHARMA_INSSIIv04p0i0524

Repository: SII original (south-indian-inscriptions)

File path: SII_B_clean/SII04/DHARMA_INSSIIv04p0i0524.xml

Language: Tamil [Grantha, Tamil]

Commit: 2026-11-14 15:07 (85a1dec), last modified 2026-09-29 11:08 (2b36d53)

Edition

〈1〉 **svasti śrīḥ** [||] **tribhu**vaṉaccakkaravattikaḷ koṉe(ri)ṉmaiko(ṇṭ)āṉ **śrī**cuntarapāṇṭiyatevarkku yā〈2〉ṇṭu Iraṇṭāvatu vaṭakarai vikkiramaco(ḻavaḷanā)ṭṭu maṇ(ṇai)koṇṭacoḻavaḷanāṭṭu poṉparap(pi)〈3〉pparṟil kaṅkaikoṇṭacoḻapura(ttu) Uṭaiy(ār) kaṅkaiko〈ṇṭa〉 coḷi**śva**ramuṭaiyan¿a?〈ā〉〈4〉yaṉār koyiltt(ā)ṉattārkku Iṉṉāya(ṉārkku) nam pe(rāl) kaṭṭiṉa cuntarapāṇṭiyaṉcantikku〈5〉m tirunāḷaikku Amutupaṭi (cā)ttupaṭi Uḷḷiṭṭa nittani(mantaṅkaḷukku muṭalāka) Ivvūrkaḷāl muṉṉāḷvaraiyum tevatāṉamum〈6〉 tirunāmattukkāṇikaḷum Iṟaiyi(li)yāy potukiṟa peri [6+] kiḻakku melai [2+] kkaṭṭukku kiḻakku tiruvācal nār¿a?〈ā〉cattukku meṟk(ku)〈7〉 pattutteruvil cuttamalinārā-cattu〈kku〉 meṟ(kku)m Irācentiracoḻaṉ [6+] kut teṟkku Im [3+] l vempukuṭivācalukku vaṭakku naṭuvuṭppa〈ṭ〉ṭa naṉceyum puṉ〈8〉ceyum maṉai nattappuṉceyum tirunan-tava(ṉa)ppuṟaṅkaḷum tiruviḷakku E(ṇṇaippu) ṟaṅkaḷum tirut(to)ppukkaḷum tiru-voṭai(ppa)ṟṟukkaḷum (U)ṭpaṭaiviṭṭi(l)〈9〉matikaḷukkuḷppaṭṭa maṉai nattapuṉceyum naṉceyum Irācentiracoḻaṉ tirumatiḷu [7+] tirunāmattukkāṇi〈10〉[3+] vayittap-paḷḷamāṉa ka [5+] ṇaṉ tiruvoṭai naṉc(ey) nilamum Iv(ai) cū〈l〉nta puṉcey nilamum Inta [10+] voṭaikaḷil naṅkai〈k〉ku〈11〉[4+] ppākkuḷam maṭākuḷam tittaku(ḷam) [3+] ḷḷa

kuḷaṅkaḷilaruḷa Uṭaiyā(r) toṭṭamum **jalapratiṣṭhai** [8+] per(reri) (Eri)miṉ{p}pāṭṭam〈12〉 [5+] r̲(ai) taṟiyiṟai taṭṭārppāṭṭa [8+] kaṭai Āyam maṉai Iṟai (maṟ)ṟuḷḷa Aṉaittāyaṅkaḷum [10+] ka Uṭppaṭa Iṟaiyiliyāka〈13〉 [5+] ṉom Ippaṭikku Ivve [9+] ṭākakkoṇṭu cantir(āti)ttavaraiyum Iṟaiyiliyā(kak kallilum cem)pilum veṭṭikkoḷka〈14〉 [4+] kku ce [1+] ntiyārukku nam Olai [10+] Iṉṉāṉkellaikku Uḷ(paṭṭa) tevatāṉam tirunāmattu [9+] Uḷḷa kaṭamai kuṭimai Evalt te〈15〉[4+] yappelppa〈ṭ〉ṭa(tum taṇṭi) [5+] pūcai(yu)m tiruppaṇiyum tāḻ(vupaṭā)mal naṭattacceyvatu (Iv)ai [13+] Ivai kāliṅkarāyar Eḻuttu〈16〉 [4+] yar Eḻuttu yāṇṭu 2 vatu (nāḷ) U ḷa 5 [||]

Bibliography

Digital edition of SII 4.524 by Krishna Sastri 1923 converted to DHARMA conventions by Emmanuel Francis.

Primary

[SII] Krishna Sastri, H. 1923. *South-Indian inscriptions (texts). Volume IV: Miscellaneous inscriptions from the Tamil, Telugu and Kannada countries and Ceylon*. South Indian Inscriptions 4. Madras: Government Press. Pages 153–154, item 524.